



Eestikeelne väljaanne

Teave ja teatised

58. aastakäik

1. juuli 2015

Sisukord

II Teatised

EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED

Euroopa Komisjon

2015/C 215/01	Komisjoni teatis, millega muudetakse dokumendi „Komisjoni teatis liikmesriikidele Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklite 107 ja 108 kohaldamise kohta lühiajalise ekspordikrediidikindlustuse suhtes” lisa	1
2015/C 215/02	Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta (Juhtum M.7647 – Bridgepoint / Nordic Cinema Group Holding) ⁽¹⁾	3

IV Teave

TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

Euroopa Komisjon

2015/C 215/03	Euro vahetuskurss	4
2015/C 215/04	Euro käibemüntide uus liikmesriiki tähistav külg	5

Üldkohus

2015/C 215/05	Üldkohtu kodukord – Vastavustabel	6
---------------	---	---

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

Euroopa Komisjon

2015/C 215/06	Eelteatis koondumise kohta (Juhtum M.7645 – Mylan/Perrigo) ⁽¹⁾	23
---------------	---	----

⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

II

(Teatised)

EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED

EUROOPA KOMISJON

Komisjoni teatis, millega muudetakse dokumendi „Komisjoni teatis liikmesriikidele Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklite 107 ja 108 kohaldamise kohta lühiajalise ekspordikrediidikindlustuse suhtes” lisa

(2015/C 215/01)

I. SISSEJUHATUS

- (1) Dokumendi „Komisjoni teatis liikmesriikidele Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklite 107 ja 108 kohaldamise kohta lühiajalise ekspordikrediidikindlustuse suhtes”⁽¹⁾ (edaspidi „teatis”) punkti 13 kohaselt ei tohi riiklikud kindlustusandjad⁽²⁾ pakkuda lühiajalist ekspordikrediidikindlustust turukõlblike riskide vastu. Turukõlblikud riskid on punktis 9 määratletud kui kaubandus- ja poliitilised riskid, mille maksimaalne riskiperiood on alla kahe aasta ning mis on seotud avalik- ja eraõiguslike ostjatega riikides, mis on loetletud teatise lisas.
- (2) Kreekas valitseva raske olukorra tõttu täheldati Kreekasse suunduva ekspordi kindlustuse ja edasikindlustuse valdkonnas 2012. aastast 2014. aastani ebapiisavat suutlikkust. Sellest tulenevalt otsustas komisjon teatist muuta, jättes Kreeka 2013.⁽³⁾ ja 2014.⁽⁴⁾ aastal ning 2015. aasta esimesel kuul kuul⁽⁵⁾ ajutiselt turukõlbliku riski riikide loetelust välja. Selle muudatuse kõige viimatine pikendamine aegub 30. juunil 2015. Seepärast loetakse Kreeka alates 1. juulist 2015 põhimõtteliselt taas turukõlblikuks, kuna teatise lisa kohane turukõlbliku riski riikide loetelu hõlmab kõiki ELi liikmesriike.
- (3) Vastavalt teatise punktile 36 hakkas komisjon mitu kuud enne Kreeka ajutise väljajätmise lõppemist olukorda läbi vaatama, et teha kindlaks, kas praegused turutingimused õigustavad Kreeka turukõlblike riikide nimekirjast väljajätmise aegumist 1. juulil 2015 või on turusuutlikkus endiselt ebapiisav kõikide majanduslikult põhjendatud riskide katmiseks, mistõttu on muudatust vaja pikendada.

II. HINNANG

- (4) Selle kindlaksmääramiseks, kas erasektori ebapiisav suutlikkus kõikide majanduslikult põhjendatud riskide katmiseks annab põhjust pikendada Kreeka ajutist väljajätmist turukõlbliku riski riikide loetelust, konsulteeris komisjon liikmesriikide, erasektori krediitdikindlustusandjate ja teiste huvitatud isikutega ning küsis neilt teavet. Komisjon avaldas 27. aprillil 2015 teabenõude seoses lühiajalise ekspordikrediidikindlustuse kättesaadavusega Kreekasse suunduva ekspordi puhul⁽⁶⁾. Vastuste esitamise tähtaeg lõppes 24. mail 2015. Liikmesriikidelt ja erakindlustusandjalt saadi viisteist vastust.
- (5) Komisjonile avaliku teabenõude tulemusena esitatud teabest nähtub, et erasektori ekspordikrediidikindlustusandjad on kõigis kaubandussektorites muutunud Kreekasse suunatud ekspordile kindlustuskatte andmisel piiravamaks. Samal ajal täheldasid riiklikud kindlustusandjad jätkuvalt suurenevat nõudlust Kreekasse suunduva ekspordi krediitdikindlustuse järele, mis samuti näitab erakindlustuse piiratud kättesaadavust.

⁽¹⁾ ELT C 392, 19.12.2012, lk 1.

⁽²⁾ Riiklik kindlustusandja on teatises määratletud kui äriühing või muu organisatsioon, kes pakub ekspordikrediidikindlustust liikmesriigi nimel või toetusel, või ekspordikrediidikindlustust pakkuv liikmesriik.

⁽³⁾ ELT C 398, 22.12.2012, lk 6.

⁽⁴⁾ ELT C 372, 19.12.2013, lk 1.

⁽⁵⁾ ELT C 28, 28.1.2015, lk 1.

⁽⁶⁾ http://www.acceptance.ec.europa.eu/competition/consultations/2015_export_greece/index_en.html

- (6) Lisaks on Kreeka majandusväljavaated halvenenud ⁽¹⁾. Komisjoni 2015. aasta mai Euroopa majandusprognoosi järgi peaks Kreeka majandus 2015. aastal reaalselt kasvama 0,5 % (mitte 2,5 %, nagu prognoositi veebruaris), mis peegeldab karmistunud rahastamistingimusi ja ebakindlust seoses riigi poliitiliste kohustustega ELi-IMFi rahastamiskokkuleppe osas pärast 2015. aasta algul toimunud poliitilisi muutusi.
- (7) Kõnealused majanduspinged on mõjutanud halvasti ka finantsturgude meelestatust. Kreeka 10-aastaste riigivõlakirjade tootlus suurenes aasta esimesel viiel kuul järsult, kerkides kohati üle 10 %, ning börsiindeks ATHEX on langedanud. Need kõikumised on märk sellest, et investorite silmis on Kreekaga seotud riskid väga suured ja nad ei ole seetõttu varmad neid riske võtma.
- (8) Selles olukorras eeldab komisjon, et erasektori ekspordikrediidikindlustusandjad on Kreekasse suunduvale ekspordile kindlustuskatte andmisel jätkuvalt väga ettevaatlikud või lahkuvad Kreeka turult üldse. Erakindlustusandjate riskivalmidus hakkab tõenäoliselt jälle suurenema vaid siis, kui Kreeka poliitilise ja majanduspoliitilise kursi suhtes tekib suurem selgus ning kui täheldatakse majandusolukorra märkimisväärset paranemist.
- (9) Neil põhjustel leidis komisjon, et erakindlustuse suutlikkusest ei piisa kõigi majanduslikult põhjendatud riskide katmiseks, ning otsustas pikendada Kreeka väljajätmist turukõlbliku riski riikide loetelust kuni 30. juunini 2016. Käesoleval juhul kohaldatakse teatise jaotise 4.3 kohaseid riskide katmise tingimusi.

III. TEATISE MUUTMINE

- (10) Alates 1. juulist 2015 kuni 30. juunini 2016 kohaldatakse dokumenti „Komisjoni teatis liikmesriikidele Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklite 107 ja 108 kohaldamise kohta lühiajalise ekspordikrediidikindlustuse suhtes”, järgmise muudatusega:

— lisa asendatakse järgmisega:

„TURUKÕLBLIKU RISKI RIIKIDE LOETELU

Kõik liikmesriigid, v.a Kreeka

Austraalia

Kanada

Island

Jaapan

Uus-Meremaa

Norra

Šveits

Ameerika Ühendriigid”.

⁽¹⁾ Näiteks langetasid S&P ja Fitch krediidireitingu 2014. aasta detsembri tasemelt B mai lõpuks tasemele CCC.

**Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta
(Juhtum M.7647 – Bridgepoint / Nordic Cinema Group Holding)**

(EMP-s kohaldatav tekst)

(2015/C 215/02)

24. juunil 2015 otsustas komisjon loobuda vastuväidete esitamisest eespool nimetatud teatatud koondumise kohta ning kuulutada koondumine siseturuga kokkusobivaks. Otsuse aluseks on nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 ⁽¹⁾ artikli 6 lõike 1 punkt b. Otsuse täielik tekst on kättesaadav ainult inglise keeles ning see avaldatakse pärast seda, kui sellest on kustutatud võimalikud ärisaladused. Otsus on kättesaadav:

- Euroopa konkurentsialasel veebisaidil (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Veebisaidil pakutakse mitut võimalust otsida konkreetset ühinemisotsust, sealhulgas ettevõtja nime, juhtumi numbri ja kuupäeva järgi ning tegevusalade registri kaudu;
- elektroonilises vormis EUR-Lex'i veebisaidil (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=et>) dokumendinumbri 32015M7647 all. EUR-Lex pakub *on-line*-juurdepääsu Euroopa õigusele.

⁽¹⁾ ELT L 24, 29.1.2004, lk 1.

IV

(Teave)

TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA
ASUTUSTELT

EUROOPA KOMISJON

Euro vahetuskurss ⁽¹⁾**30. juuni 2015**

(2015/C 215/03)

1 euro =

	Valuuta	Kurss		Valuuta	Kurss
USD	USA dollar	1,1189	CAD	Kanada dollar	1,3839
JPY	Jaapani jeen	137,01	HKD	Hongkongi dollar	8,6740
DKK	Taani kroon	7,4604	NZD	Uus-Meremaa dollar	1,6548
GBP	Inglise nael	0,71140	SGD	Singapuri dollar	1,5068
SEK	Rootsi kroon	9,2150	KRW	Korea vonn	1 251,27
CHF	Šveitsi frank	1,0413	ZAR	Lõuna-Aafrika rand	13,6416
ISK	Islandi kroon		CNY	Hiina jüaan	6,9366
NOK	Norra kroon	8,7910	HRK	Horvaatia kuna	7,5948
BGN	Bulgaaria leev	1,9558	IDR	Indoneesia ruupia	14 938,43
CZK	Tšehhi kroon	27,253	MYR	Malaisia ringit	4,2185
HUF	Ungari forint	314,93	PHP	Filipiini peeso	50,474
PLN	Poola zlott	4,1911	RUB	Vene rubla	62,3550
RON	Rumeenia leu	4,4725	THB	Tai baat	37,796
TRY	Türgi liir	2,9953	BRL	Brasiilia reaal	3,4699
AUD	Austraalia dollar	1,4550	MXN	Mehhiko peeso	17,5332
			INR	India ruupia	71,1873

⁽¹⁾ Allikas: EKP avaldatud viitekurss.

Euro käibemüntide uus liikmesriiki tähistav külg

(2015/C 215/04)

**Prantsusmaal käibele lastava uue 2-eurose mälestusmündi liikmesriiki tähistav külg**

Euro käibemündid on seadusliku maksevahendina kasutusel kogu euroalal. Müntidega ametiaselt tegelevate isikute ja laiema avalikkuse teavitamiseks avaldab komisjon kõikide uute euromüntide kujunduse kirjelduse⁽¹⁾. Vastavalt nõukogu 10. veebruari 2009. aasta järeldustele⁽²⁾ võivad euroala liikmesriigid ja riigid, kes on Euroopa Liiduga sõlminud euro käibemüntide käibelelaskmist käsitleva rahanduskokkuleppe, lasta käibele euro mälestusmünte, eelkõige tingimusel, et mälestusmündina kasutatakse üksnes 2-eurost münti. Mälestusmüntide tehnilised näitajad vastavad tavaliste 2-euroste käibemüntide näitajatele, kuid nende liikmesriiki tähistaval küljel on mälestust jäädvustav motiiv, mis on riigi või Euroopa tasandil sümbolne.

Käibele laskev riik: Prantsusmaa**Motiiv:** 225 aasta möödumine Prantsusmaa rahvuspüha tähistamise algusest

Kujunduse kirjeldus: Prantsusmaa rahvuspüha aitab liita kõiki prantslasi, seda peetakse vabariigi auks. Kujundusse kuulub vabariiki kehastava sümboli Marianne'i modernne graafiliselt esitatud profiil. Ta kannab früügia mütsi. Paremalt on visandatud kokard ja selle all tähed RF. Aastanumber on paigutatud münti keskele. Vasakul on salm prantsuse luuletaja Paul Eluard'i luuletusest „Liberté” (Vabadus), millega osutatakse Prantsuse Vabariigi deviisile. Salmi kõrval on rahapaja tunnused.

Mündi välisringil on kujutatud Euroopa Liidu lipu 12 tähte.

Käibele lastav kogus: 4 miljonit münti**Käibelelaskmise aeg:** juuli 2015

⁽¹⁾ EÜT C 373, 28.12.2001, lk 1, kus on esitatud teave kõikide 2002. aastal käibele lastud müntide liikmesriiki tähistava külje kohta.

⁽²⁾ Vt majandus- ja rahandusküsimuste nõukogu 10. veebruari 2009. aasta järeldused ning komisjoni 19. detsembri 2008. aasta soovitus, mis käsitleb ühiseid suuniseid euro käibemüntide liikmesriike tähistavate külgede ja kõnealuste müntide emiteerimise kohta (ELT L 9, 14.1.2009, lk 52).

ÜLDKOHUS

Üldkohtu kodukord – Vastavustabel

(2015/C 215/05)

Alljärgnevas tabelis on näidatud, millisele Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukorra (viimati muudetud 19. juunil 2013) artiklile, lõikele või lõigule vastab milline 1. juulil 2015 jõustunud Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukorra (ELT L 105, 23.4.2015, lk 1) artikkel või lõige.

Kui see on asjakohane, on sulgudes viidatud ka sellele, milliseid Üldkohtu 1991. aasta kodukorra artikleid on uues kodukorras muudetud sisuliselt, mitte üksnes vormiliselt või terminoloogiliselt.

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 1 lõige 1
Artikli 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 1 lõige 2
Artikli 2 lõike 1 esimene lõik	Artikli 3 lõige 1
Artikli 2 lõike 1 teine lõik	Artikli 3 lõige 2
Artikli 2 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 3 lõige 3
Artikli 2 lõike 2 teine lõik	Artikli 3 lõige 4
Artikkel 3 (muudetud)	Artikkel 4
Artikli 4 lõige 1 (muudetud)	Artikkel 5
Artikli 4 lõige 2 (muudetud)	Artikkel 6
Artikli 5 esimene lõik (muudetud)	Artikli 7 lõige 1
Artikli 5 teine lõik	Artikli 7 lõige 2
Artikli 5 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 7 lõige 3
Artikli 5 neljas lõik (muudetud)	Artikli 7 lõige 4
Artikli 6 esimene lõik (muudetud)	Artikli 8 lõige 1
Artikli 6 teine lõik	Artikli 8 lõige 2
Artikli 6 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 8 lõige 3
Artikli 7 lõige 1	Artikli 9 lõige 1
Artikli 7 lõige 2	Artikli 9 lõige 2
Artikli 7 lõige 3 (muudetud)	Artikli 9 lõige 3
Artikli 8 esimene lõik (muudetud)	Artikli 10 lõiked 2 ja 3
Artikli 8 teine lõik (muudetud)	Artikli 10 lõige 4
Artikli 8 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 10 lõige 5
Artikli 9 esimene lõik (muudetud)	Artikkel 12

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 9 teine lõik	Vt artikkel 12
Artikli 10 lõige 1 (muudetud)	Artikli 13 lõiked 1 ja 2
Artikli 10 lõige 2	Artikli 13 lõige 3
Artikli 11 lõike 1 esimene lõik	Artikli 14 lõige 1
Artikli 11 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 14 lõige 2
Artikli 11 lõike 1 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 14 lõige 3
Artikli 11 lõige 2 (muudetud)	Artikli 1 lõike 2 punkt a
Artikli 12 esimene lõik (muudetud)	Artikli 25 lõige 1
Artikli 12 teine lõik	Artikli 25 lõige 2
Artikli 13 lõige 1 (muudetud)	Artikli 26 lõige 1
Artikli 13 lõige 2	Artikli 26 lõige 2
Artikli 14 lõige 1 (muudetud)	Artikli 28 lõige 1
Artikli 14 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 29 lõige 1
Artikli 14 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 29 lõige 2
Artikli 14 lõike 2 kolmas lõik	Artikli 29 lõige 4
Artikli 14 lõige 3	Vt artiklid 28 ja 29
Artikli 15 lõige 1 (muudetud)	Artikli 18 lõige 1
Artikli 15 lõike 2 esimene lõik	Artikli 18 lõige 2
Artikli 15 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 18 lõige 4
Artikli 15 lõige 3	Artikli 18 lõige 3
Artikli 15 lõige 4	Artikli 18 lõige 5
Artikli 15 lõige 5 (muudetud)	Artikli 18 lõige 6
Artikli 16 esimene lõik	Vt artikli 1 lõige 2
Artikli 16 teine lõik	Vt artikli 1 lõige 2
Artikkel 17	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 18 (muudetud)	Artikkel 30
Artikli 19 esimene lõik (muudetud)	Artikli 31 lõige 1
Artikli 19 teine lõik	Artikli 31 lõige 2
Artikli 20 lõike 1 esimene lõik	Artikli 32 lõige 1

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 20 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 20 lõige 2 (muudetud)	Artikli 32 lõige 2
Artikli 20 lõige 3 (muudetud)	Artikli 32 lõige 3
Artikli 20 lõige 4 (muudetud)	Artikli 32 lõige 4
Artikli 20 lõige 5 (muudetud)	Artikli 32 lõige 5
Artikli 20 lõige 6 (muudetud)	Artikli 32 lõige 6
Artikli 20 lõige 7	Artikli 32 lõige 7
Artikkel 21 (muudetud)	Artikkel 33
Artikkel 22 (muudetud)	Artikkel 34
Artikkel 23	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 24 lõige 1	Artikli 36 lõige 1
Artikli 24 lõige 2 (muudetud)	Artikli 36 lõige 2
Artikli 24 lõige 3	Artikli 36 lõige 3
Artikli 24 lõige 4	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 24 lõike 5 esimene lõik	Artikkel 37
Artikli 24 lõike 5 teine lõik (muudetud)	Artikli 38 lõige 1
Artikli 24 lõige 6 (muudetud)	Artikkel 79
Artikli 24 lõige 7 (muudetud)	Artikkel 82
Artikli 25 lõige 1	Artikli 35 lõige 1
Artikli 25 lõige 2 (muudetud)	Artikli 35 lõige 2
Artikkel 26 (muudetud)	Artikli 35 lõige 3
Artikkel 27 (muudetud)	Artikli 35 lõige 5
Artikkel 28 (muudetud)	Artikli 39 lõige 1
Artikkel 29 (muudetud)	Artikli 39 lõige 2
Artikkel 30	Artikli 35 lõige 4
Artikli 31 lõige 1	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 31 lõige 2	Artikkel 40
Artikli 32 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikkel 22
Artikli 32 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 32 lõige 2 (muudetud)	Artikli 42 lõige 2
Artikli 32 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 24 lõige 2
Artikli 32 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 23 lõiked 1 ja 2
Artikli 32 lõike 3 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 17 lõige 1
Artikli 32 lõige 4	Artikli 26 lõige 3
Artikli 32 lõige 5 (muudetud)	Artikli 17 lõige 3
Artikli 33 lõige 1 (muudetud)	Artikli 21 lõige 1
Artikli 33 lõige 2 (muudetud)	Artikli 21 lõige 2
Artikli 33 lõige 3	Artikli 21 lõige 3
Artikli 33 lõige 4	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 33 lõige 5 (muudetud)	Artikli 21 lõige 4
Artikli 33 lõige 6	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 33 lõige 7 (muudetud)	Artikli 42 lõige 1
Artikli 33 lõige 8 (muudetud)	Artikli 43 lõige 2
Artikli 34 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 41 lõige 2
Artikli 34 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 34 lõige 2 (muudetud)	Artikli 41 lõige 3
Artikli 34 lõige 3	Artikli 41 lõige 4
Artikli 34 lõige 4	Artikli 41 lõige 5
Artikli 35 lõige 1	Artikkel 44
Artikli 35 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 45 lõige 1
Artikli 35 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 45 lõige 2
Artikli 35 lõike 3 esimene lõik	Artikli 46 lõige 1
Artikli 35 lõike 3 teine lõik	Artikli 46 lõige 2
Artikli 35 lõike 3 kolmas lõik	Artikli 46 lõige 3
Artikli 35 lõike 3 neljas lõik	Artikli 46 lõige 4
Artikli 35 lõike 3 viies lõik (muudetud)	Artikli 46 lõige 5
Artikli 35 lõige 4	Artikli 46 lõige 6
Artikli 35 lõige 5 (muudetud)	Artikli 46 lõige 7

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 36 lõige 1	Artikkel 47
Artikli 36 lõige 2	Artikkel 48
Artikkel 37	Artikkel 49
Artikli 38 lõige 1	Artikli 52 lõige 1
Artikli 38 lõige 2 (muudetud)	Artikli 52 lõige 2
Artikkel 39 (muudetud)	Artikli 53 lõiked 1 ja 2
Artikli 40 esimene lõik	Artikli 54 lõige 1
Artikli 40 teine lõik	Artikli 54 lõige 2
Artikli 41 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 55 lõige 1
Artikli 41 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 55 lõige 2
Artikli 41 lõige 2 (muudetud)	Artikli 55 lõige 3
Artikli 41 lõige 3	Artikli 55 lõige 4
Artikkel 42 (muudetud)	Artikkel 56
Artikli 43 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 73 lõige 1
Artikli 43 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 73 lõige 2
Artikli 43 lõige 2 (muudetud)	Artikli 72 lõige 5
Artikli 43 lõige 3 (muudetud)	Artikli 72 lõige 2
Artikli 43 lõige 4 (muudetud)	Artikli 72 lõige 3
Artikli 43 lõige 5	Artikli 72 lõige 4
Artikli 43 lõige 6 (muudetud)	Artikli 73 lõige 3
Artikli 43 lõige 7 (muudetud)	Artikkel 74
Artikli 44 lõige 1 (muudetud)	Artikkel 76
Artikli 44 lõike 2 esimene lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 44 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 77 lõige 1
Artikli 44 lõike 2 kolmas lõik	Artikli 77 lõige 2
Artikli 44 lõige 3	Artikli 51 lõige 2
Artikli 44 lõige 4	Artikli 78 lõige 1
Artikli 44 lõike 5 punkt a (muudetud)	Artikli 78 lõige 3
Artikli 44 lõike 5 punkt b (muudetud)	Artikli 51 lõige 3

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 44 lõige 5a	Artikli 78 lõige 2
Artikli 44 lõige 6 (muudetud)	Artikli 51 lõige 4 ja artikli 78 lõige 5
Artikkel 45 (muudetud)	Artikli 80 lõiked 1 ja 2
Artikli 46 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 81 lõige 1
Artikli 46 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 81 lõige 2
Artikli 46 lõige 2	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 46 lõige 3	Artikli 81 lõige 3
Artikli 47 lõige 1 (muudetud)	Artikli 83 lõiked 1 ja 2
Artikli 47 lõige 2 (muudetud)	Artikli 83 lõige 3
Artikli 48 lõige 1 (muudetud)	Artikli 85 lõige 2
Artikli 48 lõike 2 esimene lõik	Artikli 84 lõige 1
Artikli 48 lõike 2 teine lõik	Vt artikli 84 lõiked 2 ja 3
Artikli 48 lõike 2 kolmas lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 49 (muudetud)	Artikli 88 lõige 1
Artikli 50 lõige 1 (muudetud)	Artikli 68 lõige 1
Artikli 50 lõige 2 (muudetud)	Artikli 68 lõige 4
Artikli 51 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 28 lõiked 2 ja 3
Artikli 51 lõike 1 teine lõik	Artikli 28 lõige 5
Artikli 51 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 29 lõige 3
Artikli 51 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 29 lõige 3
Artikli 52 lõige 1 (muudetud)	Artikli 87 lõige 1
Artikli 52 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 87 lõige 2
Artikli 52 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 87 lõige 3
Artikkel 53 (muudetud)	Artikli 107 lõige 1
Artikkel 54	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 55 lõige 1 (muudetud)	Artikli 67 lõige 1
Artikli 55 lõike 2 esimene lõik	Artikli 67 lõige 2
Artikli 55 lõike 2 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 55 lõike 2 kolmas lõik	Kehtetuks tunnistatud

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikkel 56	Artikli 110 lõige 1
Artikkel 57	Artikli 109 lõige 3
Artikli 58 esimene lõik (muudetud)	Artikli 110 lõige 3
Artikli 58 teine lõik (muudetud)	Artikli 110 lõige 3
Artikkel 59 (muudetud)	Artikli 110 lõige 2
Artikkel 60	Artikkel 111
Artikli 61 lõige 1	Artikli 112 lõige 1
Artikli 61 lõige 2	Artikli 112 lõige 2
Artikkel 62 (muudetud)	Artikkel 113
Artikli 63 lõige 1	Artikli 114 lõige 1
Artikli 63 lõige 2 (muudetud)	Artikli 114 lõige 2
Artikli 64 lõige 1	Artikli 89 lõige 1 ja artikli 90 lõige 1
Artikli 64 lõige 2	Artikli 89 lõige 2
Artikli 64 lõige 3	Artikli 89 lõige 3
Artikli 64 lõike 4 esimene lõik	Vt artikli 88 lõiked 1 ja 3
Artikli 64 lõike 4 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 64 lõike 5 esimene lõik	Vt artikli 90 lõige 2
Artikli 64 lõike 5 teine lõik	Artikli 90 lõige 2
Artikli 64 lõike 5 kolmas lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 65 (muudetud)	Artikkel 91
Artikli 66 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 92 lõiked 1 ja 2
Artikli 66 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 66 lõige 2	Artikli 92 lõige 7
Artikli 67 lõike 1 esimene lõik	Vt artikli 92 lõige 4
Artikli 67 lõike 1 teine lõik	Artikli 92 lõige 4
Artikli 67 lõike 1 kolmas lõik	Artikli 92 lõige 5
Artikli 67 lõige 2	Artikli 92 lõige 6
Artikli 67 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikkel 64
Artikli 67 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 103 lõige 1

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 67 lõike 3 kolmas lõik (muudetud)	Artikkel 104
Artikli 68 lõike 1 esimene lõik	Vt artikkel 88, artikkel 92 ja artikli 93 lõige 1
Artikli 68 lõike 1 teine lõik	Vt artikkel 88
Artikli 68 lõike 1 kolmas lõik	Vt artikkel 88
Artikli 68 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 93 lõige 1
Artikli 68 lõike 2 teine lõik	Vt artikkel 120
Artikli 68 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 100 lõige 1
Artikli 68 lõike 3 teine lõik	Vt artikli 100 lõige 2
Artikli 68 lõike 4 esimene lõik	Artikli 94 lõige 1
Artikli 68 lõike 4 teine lõik	Artikli 94 lõige 2
Artikli 68 lõike 4 kolmas lõik	Artikli 94 lõige 3
Artikli 68 lõike 4 neljas lõik	Artikli 94 lõige 4
Artikli 68 lõike 5 esimene lõik	Artikli 94 lõige 5
Artikli 68 lõike 5 teine lõik (muudetud)	Artikli 94 lõige 6
Artikli 68 lõike 6 esimene lõik	Artikli 102 lõige 1
Artikli 68 lõike 6 teine lõik	Artikli 102 lõige 2
Artikli 68 lõike 6 kolmas lõik	Artikli 102 lõige 1
Artikli 69 lõige 1	Artikli 95 lõige 1
Artikli 69 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 95 lõige 2
Artikli 69 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 95 lõige 3
Artikli 69 lõige 3	Vt artikli 95 lõige 2
Artikli 69 lõige 4	Vt artikkel 225
Artikli 70 lõige 1 (muudetud)	Artikli 96 lõige 1
Artikli 70 lõike 2 esimene lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 70 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 100 lõige 1
Artikli 70 lõige 3	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 70 lõige 4	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 70 lõike 5 esimene lõik (muudetud)	Artikli 96 lõige 2
Artikli 70 lõike 5 teine lõik	Artikli 96 lõige 4

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 70 lõike 6 esimene lõik (muudetud)	Artikli 96 lõige 5
Artikli 70 lõike 6 teine lõik (muudetud)	Artikli 96 lõige 6
Artikli 71 lõige 1	Artikli 97 lõige 1
Artikli 71 lõige 2	Artikli 97 lõige 2
Artikli 71 lõike 3 esimene lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 71 lõike 3 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 72 lõige 1 (muudetud)	Artikli 98 lõige 1
Artikli 72 lõige 2	Artikli 98 lõige 2
Artikli 73 lõige 1 (muudetud)	Artikli 99 lõige 1
Artikli 73 lõige 2	Artikli 99 lõige 2
Artikli 74 lõige 1	Artikli 100 lõige 2
Artikli 74 lõige 2	Artikli 100 lõige 3
Artikli 75 lõige 1 (muudetud)	Artikli 101 lõige 1
Artikli 75 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 101 lõige 2
Artikli 75 lõike 2 teine lõik	Vt artikkel 120
Artikli 75 lõike 3 esimene lõik	Artikli 101 lõige 3
Artikli 75 lõike 3 teine lõik	Artikli 101 lõige 4
Artikli 75 lõike 3 kolmas lõik	Artikli 101 lõige 5
Artikli 75 lõike 3 neljas lõik	Artikli 101 lõige 6
Artikli 75 lõige 4 (muudetud)	Artikli 101 lõige 7
Artikli 76 lõige 1	Artikli 102 lõige 1
Artikli 76 lõige 2 (muudetud)	Artikli 102 lõige 3
Artikli 76a lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 151 lõige 1
Artikli 76a lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 152 lõiked 1 ja 2
Artikli 76a lõike 1 kolmas lõik	Artikkel 153
Artikli 76a lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 154 lõiked 1 ja 2
Artikli 76a lõike 2 teine lõik	Artikli 154 lõige 3
Artikli 76a lõige 3 (muudetud)	Artikli 155 lõige 2
Artikli 76a lõike 4 esimene lõik (muudetud)	Artikli 151 lõige 3

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 76a lõike 4 teine lõik (muudetud)	Artikli 151 lõige 4
Artikkel 77 (muudetud)	Artikkel 69
Artikkel 78 (muudetud)	Artikli 70 lõiked 1 ja 2
Artikli 79 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 71 lõige 1
Artikli 79 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 71 lõige 2
Artikli 79 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 71 lõige 3
Artikli 79 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 71 lõige 4
Artikkel 80 (muudetud)	Artikkel 128
Artikkel 81 (muudetud)	Artikkel 117
Artikli 82 lõige 1 (muudetud)	Artikli 118 lõige 1
Artikli 82 lõige 2 (muudetud)	Artikli 118 lõige 2
Artikli 82 lõige 3	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 83	Artikli 121 lõige 1
Artikli 84 lõige 1 (muudetud)	Artikli 164 lõiked 1 ja 2
Artikli 84 lõige 2 (muudetud)	Artikli 164 lõige 3
Artikli 84 lõige 3	Vt artikli 164 lõige 4
Artikli 84 lõige 4 (muudetud)	Artikli 164 lõige 5
Artikli 85 esimene lõik (muudetud)	Artikli 165 lõiked 1 ja 2
Artikli 85 teine lõik (muudetud)	Artikli 165 lõige 3
Artikli 85 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 165 lõige 4
Artikkel 86	Vt artikli 35 lõige 3
Artikli 87 lõige 1	Artikkel 133
Artikli 87 lõike 2 esimene lõik	Artikli 134 lõige 1
Artikli 87 lõike 2 teine lõik	Artikli 134 lõige 2
Artikli 87 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 134 lõige 3
Artikli 87 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 135 lõige 2
Artikli 87 lõike 4 esimene lõik	Artikli 138 lõige 1
Artikli 87 lõike 4 teine lõik	Artikli 138 lõige 2
Artikli 87 lõike 4 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 138 lõige 3

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 87 lõike 5 esimene lõik	Artikli 136 lõiked 1 ja 2
Artikli 87 lõike 5 teine lõik	Artikli 136 lõige 3
Artikli 87 lõike 5 kolmas lõik	Artikli 136 lõige 4
Artikli 87 lõige 6	Artikkel 137
Artikkel 88 (muudetud)	Artikli 211 lõige 3
Artikkel 89	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 90 (muudetud)	Artikkel 139
Artikkel 91	Artikkel 140
Artikli 92 lõige 1 (muudetud)	Artikli 170 lõiked 1–3
Artikli 92 lõige 2	Artikli 170 lõige 4
Artikli 93 lõige 1	Artikli 141 lõige 1
Artikli 93 lõige 2	Artikli 141 lõige 2
Artikli 94 lõike 1 esimene lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 94 lõike 1 teine lõik	Vt artikli 149 lõige 1
Artikli 94 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 146 lõige 1
Artikli 94 lõike 2 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 94 lõige 3 (muudetud)	Artikli 146 lõige 2
Artikli 95 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 147 lõige 1
Artikli 95 lõike 1 teine lõik	Vt artikli 147 lõige 2
Artikli 95 lõike 2 esimene lõik	Artikli 147 lõige 3
Artikli 95 lõike 2 teine lõik	Artikli 147 lõige 4
Artikli 95 lõige 3	Vt artikli 147 lõige 2
Artikli 96 lõige 1 (muudetud)	Artikli 148 lõige 1
Artikli 96 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 148 lõige 2
Artikli 96 lõike 2 teine lõik	Artikli 148 lõige 3
Artikli 96 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 148 lõige 4
Artikli 96 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 148 lõiked 5 ja 6
Artikli 96 lõike 3 kolmas lõik	Artikli 148 lõige 7
Artikli 96 lõige 4 (muudetud)	Artikli 147 lõige 7

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 96 lõike 5 esimene lõik (muudetud)	Artikli 150 lõige 1
Artikli 96 lõike 5 teine lõik (muudetud)	Artikli 150 lõige 2
Artikli 96 lõige 6	Artikli 148 lõige 8
Artikli 97 lõige 1 (muudetud)	Artikli 149 lõige 1
Artikli 97 lõige 2 (muudetud)	Artikli 149 lõige 2
Artikli 97 lõike 3 esimene lõik	Artikli 149 lõige 3
Artikli 97 lõike 3 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 97 lõige 4	Artikli 149 lõige 5
Artikli 98 esimene lõik (muudetud)	Artikli 124 lõige 1
Artikli 98 teine lõik	Artikli 124 lõige 2
Artikkel 99 (muudetud)	Artikkel 125
Artikli 100 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 57 lõiked 1 ja 2
Artikli 100 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 57 lõige 3
Artikli 100 lõike 2 esimene lõik	Vt artikli 57 lõige 1
Artikli 100 lõike 2 teine lõik	Vt artikli 57 lõige 1
Artikli 100 lõike 2 kolmas lõik	Vt artikli 57 lõige 2
Artikli 100 lõige 3	Artikli 57 lõige 4
Artikli 101 lõige 1	Artikli 58 lõige 1
Artikli 101 lõike 2 esimene lõik	Artikli 58 lõige 2
Artikli 101 lõike 2 teine lõik	Artikli 58 lõige 3
Artikli 102 lõige 1 (muudetud)	Artikkel 59
Artikli 102 lõige 2	Artikkel 60
Artikli 103 lõige 1	Artikli 61 lõige 1
Artikli 103 lõige 2	Artikli 61 lõige 2
Artikli 104 lõike 1 esimene lõik	Artikli 156 lõige 1
Artikli 104 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 156 lõige 2
Artikli 104 lõige 2 (muudetud)	Artikli 156 lõige 3
Artikli 104 lõige 3	Artikli 156 lõige 4
Artikli 105 lõige 1	Artikli 157 lõige 1

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 105 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 157 lõige 3
Artikli 105 lõike 2 teine lõik	Artikli 157 lõige 2
Artikkel 106 (muudetud)	Artikli 157 lõige 4
Artikli 107 lõige 1 (muudetud)	Artikli 158 lõige 1
Artikli 107 lõige 2	Artikli 158 lõige 2
Artikli 107 lõige 3	Artikli 158 lõige 3
Artikli 107 lõige 4	Artikli 158 lõige 4
Artikkel 108	Artikkel 159
Artikkel 109 (muudetud)	Artikkel 160
Artikli 110 esimene lõik (muudetud)	Artikli 161 lõige 1
Artikli 110 teine lõik	Artikli 161 lõige 2
Artikkel 111 (muudetud)	Artikkel 126
Artikkel 112 (muudetud)	Artikkel 127
Artikkel 113 (muudetud)	Artikkel 129
Artikli 114 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 130 lõige 1
Artikli 114 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 130 lõige 3
Artikli 114 lõige 2 (muudetud)	Artikli 130 lõige 4
Artikli 114 lõige 3 (muudetud)	Artikli 130 lõige 6
Artikli 114 lõike 4 esimene lõik (muudetud)	Artikli 130 lõige 7
Artikli 114 lõike 4 teine lõik	Artikli 130 lõige 8
Artikli 115 lõige 1 (muudetud)	Artikli 143 lõige 1
Artikli 115 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 143 lõige 2
Artikli 115 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 143 lõige 4
Artikli 115 lõige 3 (muudetud)	Artikli 143 lõige 3
Artikli 116 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 144 lõige 1
Artikli 116 lõike 1 teine lõik (muudetud)	Artikli 144 lõige 2
Artikli 116 lõike 1 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 144 lõiked 4–6
Artikli 116 lõige 2 (muudetud)	Artikli 144 lõiked 5 ja 7
Artikli 116 lõige 3	Artikli 142 lõige 3

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 116 lõike 4 esimene lõik (muudetud)	Artikli 145 lõige 1
Artikli 116 lõike 4 teine lõik (muudetud)	Artikli 145 lõige 2
Artikli 116 lõige 5 (muudetud)	Artikli 145 lõige 3
Artikli 116 lõige 6	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 117 (muudetud)	Artikkel 215
Artikli 118 lõige 1	Artikli 216 lõige 1
Artikli 118 lõige 2 (muudetud)	Artikli 216 lõige 2
Artikli 118 lõige 2a (muudetud)	Artikli 216 lõige 3
Artikli 118 lõige 3	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 119 lõige 1 (muudetud)	Artikli 217 lõige 1
Artikli 119 lõige 2 (muudetud)	Artikli 217 lõige 2
Artikli 119 lõige 3 (muudetud)	Artikli 217 lõige 3
Artikkel 120 (muudetud)	Artikkel 218
Artikkel 121	Artikkel 219
Artikkel 121a	Artikkel 220
Artikli 121b lõige 1	Artikli 221 lõige 1
Artikli 121b lõige 2 (muudetud)	Artikli 221 lõige 2
Artikli 121b lõige 3	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 121c lõige 1	Artikli 222 lõige 1
Artikli 121c lõige 2 (muudetud)	Artikli 222 lõige 2
Artikkel 121d	Artikkel 223
Artikli 122 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 123 lõige 1
Artikli 122 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 122 lõige 2 (muudetud)	Artikli 123 lõige 3
Artikli 122 lõige 3	Artikli 123 lõige 4
Artikli 122 lõige 4 (muudetud)	Artikli 166 lõiked 1 ja 2
Artikli 122 lõike 5 esimene lõik	Artikli 166 lõige 3
Artikli 122 lõike 5 teine lõik (muudetud)	Artikli 166 lõige 4
Artikli 122 lõige 6	Artikli 166 lõiked 5 ja 6

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 123 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 167 lõige 1
Artikli 123 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 123 lõike 1 kolmas lõik (muudetud)	Artikli 167 lõige 2
Artikli 123 lõige 2 (muudetud)	Artikli 167 lõige 3
Artikli 123 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 167 lõige 6
Artikli 123 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 167 lõige 7
Artikli 123 lõige 4	Vt artikkel 163
Artikkel 124	Vt artikkel 162
Artikkel 125	Artikli 169 lõige 2
Artikli 126 lõige 1 (muudetud)	Artikli 169 lõige 3
Artikli 126 lõige 2	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 127 lõige 1	Vt artikkel 162
Artikli 127 lõige 2 (muudetud)	Artikli 169 lõige 5
Artikli 127 lõige 3 (muudetud)	Artikli 169 lõige 6
Artikli 127 lõige 4 (muudetud)	Artikli 169 lõige 7
Artikkel 128	Vt artikkel 163
Artikli 129 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 168 lõige 3
Artikli 129 lõike 1 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 129 lõige 2	Vt artikkel 162
Artikli 129 lõike 3 esimene lõik (muudetud)	Artikli 168 lõige 5
Artikli 129 lõike 3 teine lõik (muudetud)	Artikli 168 lõige 6
Artikli 129 lõige 4	Vt artikkel 163
Artikli 130 lõige 1 (muudetud)	Artikkel 171
Artikli 130 lõige 2	Vt artikkel 172
Artikli 131 lõige 1	Vt artikli 45 lõige 4
Artikli 131 lõike 2 esimene lõik	Vt artikli 45 lõige 4
Artikli 131 lõike 2 teine lõik	Vt artikli 45 lõige 4
Artikli 131 lõike 2 kolmas lõik	Vt artikli 45 lõige 4
Artikli 131 lõige 3	Kehtetuks tunnistatud

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 131 lõike 4 esimene lõik	Vt artikli 45 lõige 4
Artikli 131 lõike 4 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 131 lõike 4 kolmas lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 132 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 177 lõiked 2, 4–6
Artikli 132 lõike 1 teine lõik	Artikli 177 lõige 3
Artikli 132 lõige 2 (muudetud)	Artikli 177 lõige 7
Artikli 133 lõige 1 (muudetud)	Artikli 178 lõige 1
Artikli 133 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 178 lõige 2
Artikli 133 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 178 lõige 3
Artikli 133 lõige 3	Artikli 178 lõige 5
Artikli 134 lõige 1 (muudetud)	Artikli 173 lõiked 1 ja 2
Artikli 134 lõike 2 esimene lõik	Artikli 173 lõige 3
Artikli 134 lõike 2 teine lõik	Artikli 173 lõige 3
Artikli 134 lõike 3 esimene lõik	Vt artiklid 182–184
Artikli 134 lõike 3 teine lõik	Vt artikkel 187
Artikli 134 lõige 4	Artikli 173 lõige 6
Artikli 135 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikkel 179
Artikli 135 lõike 1 teine lõik	Vt artiklid 179 ja 180
Artikli 135 lõike 2 esimene lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 135 lõike 2 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 135 lõige 3 (muudetud)	Artikkel 185
Artikli 135 lõige 4 (muudetud)	Artikkel 188
Artikkel 135a	Vt artiklid 106 ja 191
Artikli 136 lõige 1 (muudetud)	Artikli 190 lõige 1
Artikli 136 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 190 lõige 2
Artikli 136 lõike 2 teine lõik	Kehtetuks tunnistatud
Artikkel 136a	Artikli 45 lõike 3 punkt a
Artikli 137 lõige 1	Artikli 193 lõige 1
Artikli 137 lõige 2	Artikli 193 lõige 2

Üldkohtu 2. mai 1991. aasta kodukord	Üldkohtu 4. märtsi 2015. aasta kodukord
Artikli 138 lõike 1 esimene lõik (muudetud)	Artikli 194 lõige 1
Artikli 138 lõike 1 teine lõik	Vt artikli 194 lõiked 3–5
Artikli 138 lõige 2 (muudetud)	Artikli 194 lõige 2
Artikli 138 lõige 3 (muudetud)	Artikli 194 lõige 6
Artikli 139 lõige 1 (muudetud)	Artikli 195 lõige 1 ja artikli 196 lõige 1
Artikli 139 lõige 2	Artikli 196 lõige 1
Artikkel 140 (muudetud)	Artikli 197 lõige 1
Artikli 141 lõige 1 (muudetud)	Artikli 198 lõige 1
Artikli 141 lõike 2 esimene lõik (muudetud)	Artikli 199 lõige 1
Artikli 141 lõike 2 teine lõik (muudetud)	Artikli 199 lõige 2
Artikli 142 lõige 1 (muudetud)	Artikkel 200 ja artikli 204 lõige 1
Artikli 142 lõige 2	Kehtetuks tunnistatud
Artikli 143 lõige 1 (muudetud)	Artikli 201 lõiked 1 ja 2
Artikli 143 lõige 2	Vt artiklid 205 ja 206
Artikkel 144 (muudetud)	Artikli 213 lõige 1
Artikkel 145 (muudetud)	Artikkel 208
Artikkel 146	Vt artikkel 207
Artikkel 147	Vt artikkel 87 ja artikli 213 lõige 1
Artikli 148 esimene lõik	Artikli 211 lõige 2
Artikli 148 teine lõik (muudetud)	Artikli 211 lõige 3
Artikli 148 kolmas lõik	Artikli 211 lõige 4
Artikli 148 neljas lõik	Vt artikli 211 lõige 1
Artikkel 149	Vt artikli 213 lõige 2
Artikkel 150 (muudetud)	Artikkel 224
Artikkel 151 (muudetud)	Artikli 227 lõiked 1 ja 2

V

(Teated)

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

EUROOPA KOMISJON

Eelteatis koondumise kohta
(Juhtum M.7645 – Mylan/Perrigo)
(EMPs kohaldatav tekst)
(2015/C 215/06)

1. 23. juunil 2015 sai Euroopa Komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004⁽¹⁾ artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta, mille raames ettevõtja Mylan N.V. („Mylan”, Madalmaad) kavatseb omandada ainukontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses ettevõtja Perrigo Company plc („Perrigo”, Iirimaa) üle avalikul pakkumisel.
2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:
 - Mylan arendab, patenteerib, toodab, turustab ja levitab geneerilisi, kaubamärgiga kaitstud geneerilisi ja eriravimeid kogu maailmas;
 - Perrigo toodab, turustab ja levitab originaalravimeid ning ka geneerilisi ja käsimüügiravimeid kogu maailmas.
3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda ühinemismääruse reguleerimisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud.
4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkusi võib saata komisjonile faksi (+32 22964301) või elektronposti (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) teel või postiga järgmisel aadressil (lisada viitenumber M.7645 – Mylan/Perrigo):

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („ühinemismäärus”).

